

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 2001-2002

---

1 OKTOBER 2002

---

## Voorstel van kaderwet op de titelbescherming van erkende dienstverlenende intellectuele beroepen

(Ingediend door de heer Jan Steverlynck c.s.)

---

### TOELICHTING

---

#### A. Algemeen

De groep van de beoefenaars van dienstverlenende intellectuele beroepen is de jongste decennia steeds belangrijker geworden. Zowel het aantal beoefenaars als het sociaal-economisch gewicht (aandeel in het BNP) van de groep neemt gestaag toe. Ook de door de beoefenaars van dienstverlenende intellectuele beroepen gecreëerde werkgelegenheid kende een sterke groei.

In 1976 nam de wetgever de kaderwet tot bescherming van de beroepstitel en de beroepsactiviteit van dienstverlenende intellectuele beroepen aan (wet van 1 maart 1976, *Belgische Staatsblad* van 27 maart 1976). Hiermee werd een wettelijk kader gecreëerd voor de erkenning en reglementering van dienstverlenende intellectuele beroepen.

In de praktijk is gebleken dat dit wettelijk kader weinig succesvol is. Tot op heden werd enkel voor de boekhouders en de vastgoedmakelaars een erkenning en reglementering op basis van de kaderwet uitvaardigd.

Zoals de Federatie voor vrije en intellectuele beroepen (FVIB) terecht vaststelt biedt de kaderwet geen gepast antwoord voor verschillende beroepen die thans een vorm van reglementering nastreven, zoals

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 2001-2002

---

1<sup>er</sup> OCTOBRE 2002

---

## Proposition de loi-cadre réglementant la protection du titre professionnel des professions intellectuelles prestataires de services agréées

(Déposée par M. Jan Steverlynck et consorts)

---

### DÉVELOPPEMENTS

---

#### A. Généralités

Le groupe des titulaires de professions intellectuelles prestataires de services a vu croître constamment son importance au cours des dernières décennies. Le nombre de titulaires et leur poids économique (part dans le PNB) et social augmentent sans cesse. L'emploi créé par les titulaires des professions intellectuelles prestataires de services a lui aussi enregistré une forte croissance.

En 1976, le législateur a voté la loi-cadre réglementant la protection du titre professionnel et l'exercice des professions intellectuelles prestataires de services (loi du 1<sup>er</sup> mars 1976, *Moniteur belge* du 27 mars 1976). Cette loi a créé un cadre légal pour l'agrément et la réglementation des professions intellectuelles prestataires de services.

Il est apparu en pratique que ce cadre légal n'a pas beaucoup de succès. À ce jour, seuls les comptables et les agents immobiliers ont bénéficié d'un agrément et d'une réglementation sur la base de la loi-cadre.

Comme le constate à juste titre la *Federatie voor vrije en intellectuele beroepen* (FVIB), la loi-cadre pêche par une absence de solution appropriée pour plusieurs professions qui aspirent à une forme de

interieurarchitecten, landschapsarchitecten, stedenbouwkundigen. Deze beroepsgroepen zijn vragende partij voor een vorm van erkenning van hun beroepstitel.

Als belangrijkste pijnpunten van de kaderwet worden genoemd: de zeer logge en zware procedure, het overgangsregime (onder meer: geen sluitende bewijsmiddelen; beslissing tot erkenning ligt overeenkomstig artikel 17 uitsluitend bij verkozen politieke mandatarissen die niet steeds met het betrokken beroep vertrouwd zijn), de consequenties van de oprichting van een beroepsinstituut (onder meer: oprichten van een uitgebreid beroepsinstituut, financieel moeilijk te dragen door een minder omvangrijke groep van beroepsbeoefenaars) en het feit dat werknemers buiten het toepassingsgebied van de wet blijven.

De indieners pleiten er dan ook voor een nieuw wettelijk kader te creëren, met een beperkter draagwijdte dan de bestaande kaderwet. Dit is mogelijk via het invoeren van een beschermde beroepstitel, zonder hieraan verregaande implicaties te koppelen voor de beroepsuitoefening. Dit kader kan functioneren parallel met de bestaande erkenningen.

De voorgestelde wettelijke regeling geeft de consument voldoende informatie om een bewuste keuze van een dienstverlener te maken, zonder het geheel in de praktijk onwerkbaar te maken. Er is sprake van een keuzebegeleiding.

Benevens de voorlichting en de bescherming van de consument, biedt het voorgestelde kader bovendien een ondersteuning aan beroepssectoren die, in tegenstelling tot andere EU-landen, in ons land geen reglementering kennen en daardoor een concurrentienadeel ondervinden.

Concreet wordt een certificatiesysteem ingevoerd, waardoor de dienstverlener welke voldoet aan de gestelde opleidingsvereisten én een vastgestelde deontologie onderschrijft, een beschermde beroepstitel mag dragen. Het voeren van de beschermde beroepstitel is afhankelijk van de registratie op de tabel van personen die de beschermde beroepstitel dragen. De tabel wordt bijgehouden door een commissie die ondergebracht wordt bij de administratie. De voorgestelde wettelijke regeling is zowel zelfstandigen als op werknemers van toepassing.

Aan het voeren van de beschermde beroepstitel worden geen exclusieve rechten in verband met de beroepsuitoefening verbonden. Het spreekt voor zich dat andere wetgeving dit kan eisen, doch het lijkt de indieners niet wenselijk dit in een kaderwet in te schrijven.

réglementation, comme la profession des architectes d'intérieur, celle des architectes paysagistes et celle des urbanistes. Ces catégories professionnelles sont demandeuses d'une forme d'agrément de leur titre professionnel.

Force est de constater que les principaux problèmes que soulève la loi-cadre résultent de la procédure très lourde et fastidieuse, du régime transitoire (entre autres: pas de moyens de preuve solides; le fait que, conformément à l'article 17, la décision d'accorder l'agrément appartient exclusivement à des mandataires politiques élus qui ne sont pas toujours familiarisés avec la profession concernée), des conséquences de la création d'un institut professionnel (entre autres: la création d'un vaste institut professionnel est difficile à financer par un groupe plus réduit de titulaires de la profession concernée) et du fait que les travailleurs restent en dehors du champ d'application de la loi.

C'est pourquoi les auteurs de la présente proposition de loi plaident pour que l'on crée un nouveau cadre légal ayant une portée plus limitée que la loi-cadre existante. On pourrait instaurer pour ce faire un titre professionnel protégé sans y attacher de conséquences importantes pour ce qui est de l'exercice de la profession. Ce cadre peut fonctionner parallèlement au système d'agrément existant.

Le régime légal proposé donne au consommateur suffisamment d'informations pour qu'il puisse choisir en connaissance de cause un prestataire de services, sans que l'ensemble devienne inefficace en pratique. On peut parler d'une aide au choix.

Outre l'information et la protection du consommateur, le cadre proposé offre un appui aux secteurs professionnels qui ne sont pas réglementés en Belgique, contrairement à ce qui passe dans d'autres pays de l'UE, et qui souffrent de ce fait d'un handicap concurrentiel.

Concrètement, on introduit un système de certification en vertu duquel le prestataire de services qui satisfait aux exigences posées en matière de formation et qui respecte une déontologie déterminée, est autorisé à porter un titre professionnel protégé. Le port du titre professionnel protégé est subordonné à l'inscription au tableau des personnes portant le titre professionnel protégé. Ce tableau est tenu à jour par une commission à créer au sein de l'administration. Le régime légal proposé est applicable aux indépendants comme aux travailleurs.

Aucun droit exclusif relatif à l'exercice de la profession n'est attaché au port du titre professionnel protégé. Il va de soi qu'une autre législation peut l'exiger, mais les auteurs de la présente proposition de loi ne jugent pas souhaitable d'inscrire une disposition sur ce point dans une loi-cadre.

**B. Artikelsgewijze toelichting**

## Artikel 2

Dit artikel sluit van het toepassingsgebied van de voorgestelde wettelijke regeling uit de beoefenaars van bepaalde dienstverlenend intellectuele beroepen gereguleerd door een bijzondere wet. Het gaat hier in het bijzonder om de notarissen, de bedrijfsrevisoren, de wisselagenten, de advocaten, de gerechtsdeurwaarders, de architecten, de accountants, de belastingconsulenten, de bedrijfsjuristen. Deze categorieën kennen immers een eigen specifieke regeling wat betreft de titelbescherming en voor een aantal groepen ook wat betreft de beroepsuitoefening.

Ook de beroepen bedoeld in het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de geneeskunst, de uitoefening van de daaraan verbonden beroepen en de geneeskundige commissies, worden via dit artikel uitgesloten van het toepassingsgebied van deze wet.

De bepaling is in grote mate gespiegeld aan artikel 15 van de wet van 1976.

Een laatste lid maakt het mogelijk dat de Koning onder de door Hem bepaalde voorwaarden de genoemde beroepen alsnog onder het toepassingsgebied van de wet brengt, teneinde de verschillende wettelijke regelingen te stroomlijnen. In principe blijven de regelingen echter naast elkaar bestaan.

## Artikel 3

Dit artikel omvat de definities voor de kaderregeling.

De definitie van het dienstverlenend intellectueel beroep is geïnspireerd op de definitie gehanteerd door de Europese organisatie voor vrije beroepen CEPLIS (*Conseil européen des professions libérales, indépendantes et sociales*).

De indieners wensen erop te wijzen dat de voorgestelde titelbescherming kan gelden ongeacht het statuut van de beroepsbeoefenaar, dit ingevolge de gehanteerde definitie.

Met betrekking tot de tabel dient opgemerkt dat deze per beroepsgroep kan worden bijgehouden. De verdere verwijzingen naar de tabel moeten dus in deze context geïnterpreteerd worden.

## Artikel 4

Dit artikel voert de mogelijkheid in voor de Koning om een beroepstitel te beschermen.

De bescherming gebeurt op verzoek van één of meer belanghebbende beroepsorganisaties, en na

**B. Commentaire des articles**

## Article 2

Cet article exclut du champ d'application du régime légal proposé les titulaires de certaines professions intellectuelles prestataires de services qui sont réglementées par une loi spéciale. Il s'agit plus particulièrement des notaires, des réviseurs d'entreprise, des agents de change, des avocats, des huissiers de justice, des architectes, des experts-comptables, des conseillers fiscaux et des juristes d'entreprise. Ces catégories font en effet l'objet d'un régime spécifique en ce qui concerne la protection du titre et aussi, pour certains groupes, en ce qui concerne l'exercice de la profession.

Cet article exclut également du champ d'application de la loi proposée les professions visées à l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'art de guérir, à l'exercice de cet art et aux professions et commissions médicales qui y sont liées.

La disposition en question est en grande partie inspirée de l'article 15 de la loi de 1976.

Le dernier alinéa permet malgré tout au Roi d'inscrire dans le champ d'application de la loi proposée, aux conditions qu'Il fixe, les professions visées, en vue d'harmoniser les divers régimes légaux. En principe, les divers régimes continueront toutefois à coexister.

## Article 3

Cet article comprend les définitions nécessaires à la réglementation-cadre.

La définition de la profession intellectuelle prestataire de services est largement inspirée de la définition utilisée par le CEPLIS (Conseil européen des professions libérales, indépendantes et sociales), l'organisation européenne des professions libérales.

Les auteurs tiennent à souligner que, grâce à la définition utilisée, la protection proposée du titre peut être appliquée quel que soit le statut du titulaire de la profession.

En ce qui concerne le tableau, il y a lieu de signaler qu'il peut être tenu à jour par groupe professionnel. Les références au tableau doivent donc être interprétées compte tenu de cela.

## Article 4

Cet article donne au Roi le pouvoir de protéger un titre professionnel.

La protection est assurée à la demande d'une ou de plusieurs organisations professionnelles intéressées et

advies van de Hoge Raad voor de zelfstandigen en de KMO.

Volgens de indieners is het wenselijk het advies van de Hoge Raad te vragen, gelet op de bijzondere deskundigheid van de raad en de noodzaak van voorafgaand geïnstitutionaliseerd overleg.

#### Artikel 5

Dit artikel bepaalt de modaliteiten voor de erkenning.

De aanvraag tot bescherming van de beroepstitel gebeurt via een verzoekschrift gericht aan de minister bevoegd voor KMO en Middenstand. De vereisten waaraan het verzoekschrift dient te voldoen worden in de wet ingeschreven. Het verzoekschrift wordt binnen 20 werkdagen gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

Belanghebbenden kunnen hun opmerkingen schriftelijk overmaken aan de minister binnen 60 dagen volgend op de bekendmaking. De Hoge Raad voor de zelfstandigen en de KMO neemt vervolgens kennis van het verzoekschrift en de opmerkingen, en brengt advies uit binnen 3 maanden, nadat de Commissie Vrije Beroepen van de Hoge Raad voor de zelfstandigen en de KMO een onderzoek heeft ingesteld.

De Koning bepaalt de modaliteiten van de erkenningprocedure bij een in de Ministerraad overlegd besluit, waarbij het voeren van de beschermde titel minstens afhankelijk gemaakt wordt van het bezit van een bepaald diploma, het onderschrijven van de deontologische voorschriften, en het zich op eigen verzoek laten registreren op de tabel van personen die de beschermde beroepstitel dragen.

Met betrekking tot de bepalingen inzake de diplomaveisten dient rekening gehouden te worden met de richtlijn 89/48/EEG van de Raad van 21 december 1988 betreffende een algemeen stelsel van erkenning van hoger onderwijsdiploma's waarmee beroepsopleidingen van ten minste 3 jaar worden afgesloten.

#### Artikel 6

Dit artikel omvat het formele verbod om de beschermde beroepstitel te dragen, indien hij niet ingeschreven is op de tabel van personen die de betreffende beschermde beroepstitel dragen.

#### Artikel 7

Dit artikel stelt een verbod in een titel te voeren of een vermelding toe te voegen aan de eigen titel, waardoor verwarring kan ontstaan met de beschermde beroepstitel.

après avis du Conseil supérieur des indépendants et des PME.

Les auteurs de la proposition de loi estiment qu'il est souhaitable que l'on demande l'avis du Conseil supérieur, eu égard à l'expertise particulière du conseil et à la nécessité d'une concertation institutionnalisée préalable.

#### Article 5

Cet article fixe les modalités de l'agrément.

La demande de protection du titre professionnel est faite par la voie d'une requête adressée au ministre qui a les PME et les Classes moyennes dans ses attributions. Les exigences auxquelles la requête doit satisfaire sont inscrites dans la loi. La requête est publiée au *Moniteur belge* dans les 20 jours ouvrables.

Les intéressés peuvent transmettre par écrit leurs observations au ministre dans les 60 jours qui suivent la publication. Le Conseil supérieur des indépendants et des PME prend alors connaissance de la requête et des observations formulées et rend un avis dans les 3 mois, après examen par la Commission des professions libérales du Conseil supérieur des indépendants et des PME.

Le Roi fixe les modalités de la procédure d'agrément par un arrêté délibéré en Conseil des ministres qui prévoit que le porteur du titre protégé doit au moins être titulaire d'un diplôme donné, respecter les règles de déontologie et se faire inscrire à sa demande au tableau des porteurs du titre professionnel protégé.

En ce qui concerne les dispositions relatives aux exigences de diplôme, il y a lieu de tenir compte de la directive 89/48/CEE, du Conseil, du 21 décembre 1988, relative à un système général de reconnaissance des diplômes d'enseignement supérieur qui sanctionne des formations professionnelles d'une durée minimale de 3 ans.

#### Article 6

Cet article interdit formellement à quiconque n'est pas inscrit au tableau des personnes ayant le titre professionnel protégé en question de porter celui-ci.

#### Article 7

Cet article instaure l'interdiction de porter un titre ou d'ajouter une mention à son titre qui pourrait prêter à confusion avec le titre professionnel protégé.

Hetzelfde verbod geldt voor de benaming van de rechtspersoon, wanneer de beschermde titel wordt gevoerd door de zaakvoerder, bestuurder of werknemer.

#### Artikel 8

Dit artikel regelt de bijzondere modaliteiten van de tabel waarin de personen die de beschermde titel mogen dragen worden opgenomen.

De inschrijving wordt gekoppeld aan een diploma-vereiste en het onderschrijven van de deontologische voorschriften.

#### Artikel 9

Dit artikel richt een bijzondere commissie op die wordt belast met het bijhouden van de tabel per beroepsgroep en bepaalt de modaliteiten van de werking van de commissie.

De commissie wordt bovendien belast met de kennisneming en administratieve behandeling van de inbreuken en heeft een adviesfunctie inzake materies die op de titelbescherming betrekking hebben.

Het spreekt voor zich dat strafrechtelijke inbreuken de gangbare gerechtelijke procedures dienen te volgen. De commissie wordt terzake wel belast met het doorsturen van de binnengekomen klachten.

#### Artikel 10

De inschrijving op de tabel is afhankelijk van enerzijds diplomaveren en anderzijds het onderschrijven van een deontologische code waarvan de tekst is opgenomen in het reglementeringsbesluit.

Ongeacht het statuut van de beroepsbeoefenaar — zelfstandig of in ondergeschikt verband — hebben deze deontologische voorschriften minimaal betrekking op:

- informatieplicht in hoofde van de beoefenaar van het beroep ten aanzien van de consument (opdrachtgever, cliënt of patiënt) over het beroepsprofiel van de beschermde beroepstitel;
- onverenigbaarheden met de beschermde beroepstitel (onafhankelijkheid, vrij van commerciële bindingen);
- professionalisme en kwaliteit (opleiding en permanente vorming).

Er kan op gewezen worden dat het niet de bedoeling is een uitgebreide deontologische code met kader voor de handhaving via deze wet te regelen. De deontologie van een beroep is een dynamisch gegeven en vereist een eigen wettelijk kader wat betreft de eigen-

La même interdiction vaut pour l'appellation de la personne morale, lorsque le titre protégé est porté par le gérant, l'administrateur ou le travailleur.

#### Article 8

Cet article fixe les modalités applicables au tableau sur lequel sont inscrites les personnes qui sont autorisées à porter le titre professionnel.

L'inscription au tableau est subordonnée à une exigence de diplôme et à l'obligation de respecter les règles déontologiques.

#### Article 9

Cet article crée une commission spéciale chargée de tenir à jour le tableau par groupe professionnel et fixe les modalités de fonctionnement de cette commission.

La commission doit également prendre connaissance des infractions et assurer le traitement administratif de celles-ci, et elle remplit une fonction consultative dans les matières relatives au titre professionnel protégé.

Il va de soi qu'en ce qui concerne les infractions pénales, il y a lieu de suivre les procédures judiciaires d'usage. À ce sujet, la commission est toutefois chargée de transmettre les plaintes qui ont été enregistrées.

#### Article 10

L'inscription au tableau est tributaire d'exigences de diplôme et du respect d'un code déontologique dont le texte est repris dans l'arrêté de réglementation.

Quel que soit le statut du travailleur professionnel — statut d'indépendant ou statut de travailleur engagé dans un lien de subordination — ces règles déontologiques comprennent au moins:

- l'obligation pour le travailleur professionnel d'informer le consommateur (mandant, client ou patient) sur le profil professionnel du titre professionnel protégé;
- les incompatibilités avec le titre professionnel protégé (indépendance, absence d'obligations commerciales);
- le professionnalisme et la qualité (formation et formation permanente).

On peut souligner que la présente proposition de loi ne vise pas à l'élaboration d'un code déontologique détaillé et d'un cadre permettant d'en assurer le maintien. La déontologie d'une profession est un élément dynamique qui requiert un cadre législatif

lijke handhaving. Wel zijn de indieners van mening dat de onderschrijving van een minimale deontologie een vereiste moet zijn voor de titelbescherming. Hier toe werden een aantal minimale vermeldingen nader omschreven.

#### Artikel 11

Dit artikel maakt het mogelijk, onder bepaalde voorwaarden, bijzondere beroepservaring gelijk te stellen met de diplomaveisten. Voor bepaalde beroepen is immers een zekere expertise van doorslaggevend belang voor de kwaliteit van de dienstverlening.

Richtinggevend voor de voorwaarden voor de gelijkstelling zijn bijgevolg de kwaliteit van de dienstverlening op basis van de verworven expertise.

Bovendien kunnen bepaalde situaties voor ogen worden genomen waarbij op basis van de beroepservaring een titelbescherming toegekend kan worden, niettegenstaande in principe de diplomaveisten doorslaggevend zijn. Desgevallend kan op basis van dit artikel tijdelijk voorzien worden in een overgangsregeling voor beoefenaars met een zekere ervaring. Ook hier moet de kwaliteit van de dienstverlening het criterium zijn.

#### Artikel 12

Dit artikel omvat de inbreukenregeling. Het is de commissie die in eerste instantie kennis neemt van klachten inzake mogelijke inbreuken. De commissie zal nagaan of de klacht betrekking heeft op de bepalingen van de kaderwet of het reglementeringsbesluit en zendt de klacht desgevallend over aan de bevoegde gerechtelijke instanties.

Indien inbreuken bewezen zijn kunnen zij aanleiding geven tot schrapping van de tabel (zwaarste sanctie) of tot betaling van een geldboete (lichtere sanctie).

De Koning bepaalt de nadere regelen, waarbij dient te worden voorzien in een beroepsmogelijkheid en een cassatiemogelijkheid tegen de beslissingen van de commissie. Uiteraard moeten in de rechtspleging voor de commissie de beginselen van het eerlijk proces worden geëerbiedigd.

De commissie bepaalt de regels volgens welke een gebeurlijk eerherstel kan worden verleend. Dit eerherstel wordt door de commissie verleend.

#### Artikel 13

Dit artikel stelt het onrechtmatig voeren van een beschermde beroepstitel, evenals het voeren van een

distinct pour que l'on puisse en assurer le maintien proprement dit. Les auteurs de la proposition de loi estiment toutefois que le titre professionnel ne peut être protégé que si une déontologie minimale est respectée. Certaines mentions minimales ont été définies plus avant dans cette optique.

#### Article 11

Cet article permet, sous certaines conditions, d'assimiler la possession d'une expérience professionnelle particulière à la capacité de satisfaire aux exigences de diplôme. En effet, pour certaines professions, la possession d'une certaine expérience influence de manière déterminante la qualité du service fourni.

La qualité du service fourni sur la base de l'expérience acquise servira dès lors de critère pour définir les conditions de l'assimilation.

En outre, on peut envisager des situations dans lesquelles une protection du titre pourrait être accordée sur la base de l'expérience professionnelle acquise même si, en principe, les exigences de diplôme restent déterminantes. Le cas échéant, on pourrait prévoir, sur la base de cet article, un régime transitoire pour les personnes qui possèdent une certaine expérience. Une fois de plus, c'est la qualité du service qui doit servir de critère en l'espèce.

#### Article 12

Cet article contient le régime relatif aux infractions. C'est la commission qui prend connaissance en première instance, d'une plainte relative à une infraction éventuelle. En cas de plainte, la commission vérifiera si elle concerne des dispositions de la loi-cadre ou de l'arrêté de réglementation. Elle la transmettra ensuite, le cas échéant, aux instances judiciaires compétentes.

Si les infractions sont établies, elles peuvent donner lieu à la radiation du tableau (sanction la plus lourde) ou à une amende (sanction plus légère).

Le Roi fixera les modalités applicables et prévoira une possibilité de recours et une possibilité de pourvoi en cassation contre les décisions de la commission. Il va de soi que les principes d'un procès équitable devront être respectés au cours de la procédure devant la commission.

La commission fixe les modalités suivant lesquelles la réhabilitation pourra éventuellement être accordée. C'est à la commission qu'il appartient d'accorder cette réhabilitation.

#### Article 13

Cet article érige en infraction le port illicite d'un titre professionnel protégé ainsi que le port d'un titre

tot verwarring leidende titel of het toevoegen van verwarrende vermeldingen strafbaar.

#### Artikel 14

De bepalingen van boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en artikel 85, zijn van toepassing op de in deze wet omschreven inbreuken.

#### Artikel 15

Dit artikel geeft de bevoegdheid aan het personeel van de federale politie, de ambtenaren en agenten van de lokale politie en de ambtenaren en agenten door de Koning hiertoe aangewezen op voorstel van de minister van Middenstand, om inbreuken op de wet op te sporen en vast te stellen.

Deze processen-verbaal hebben bewijskracht tot tegenbewijs en worden toegezonden aan het openbaar ministerie. Een afschrift ervan wordt gezonden aan de overtreder, alsook aan de hierboven vermelde minister binnen zeven werkdagen te berekenen vanaf de vaststelling der inbreuken, dit alles op straf van nietigheid.

#### Artikel 16

Dit artikel omvat een informatieplicht in hoofde van de beoefenaars evenals een strafbaarstelling bij niet-naleving van de plicht.

#### Artikel 17

Dit artikel delegeert aan de Koning de mogelijkheid om de reeds bestaande titelbescherming af te stemmen op de nieuwe kaderwet, mocht dit nodig blijken. In beginsel blijven echter beide regeling naast elkaar bestaan. De bestaande kaderregeling kent op dit ogenblik trouwens een beperkte toepassing (*cf. supra*).

Meer bepaald kan worden voorzien in een regeling die de voorwaarden omschrijft waarbij titels beschermd op basis van de kaderwet van 1976 ook onder de nieuwe wet worden beschermd, alsook de voorwaarden waaronder beoefenaars die een titel voeren beschermd onder de bestaande kaderwet, zullen worden opgenomen in de tabel.

#### Artikel 18

Dit artikel delegeert aan de Koning de bevoegdheid om de bepalingen van de wet van 1 maart 1976 op te heffen, rekening houdende met hetgeen is bepaald in vorig artikel.

qui peut prêter à confusion ou l'ajout de mentions à un titre qui peut prêter à confusion.

#### Article 14

Les dispositions du livre I<sup>er</sup> du Code pénal, y compris le chapitre VII et l'article 85, sont applicables aux infractions définies par la présente loi.

#### Article 15

Cet article donne compétence au personnel de la police fédérale, aux fonctionnaires et aux agents des polices locales, ainsi qu'aux fonctionnaires et aux agents désignés à cet effet par le Roi sur la proposition du ministre des Classes moyennes, pour rechercher et constater au moyen de procès-verbaux les infractions à la loi à laquelle la présente proposition aura éventuellement donné le jour.

Ces procès-verbaux feront foi jusqu'à preuve du contraire et seront transmis au ministère public. Une copie en sera adressée à l'auteur de l'infraction ainsi qu'au ministre précité dans les sept jours ouvrables de la constatation de l'infraction, le tout à peine de nullité.

#### Article 16

Cet article prévoit une obligation d'information pour tous les titulaires d'une des professions en question ainsi qu'une sanction pénale en cas de non-respect de cette obligation.

#### Article 17

Cet article délègue au Roi le pouvoir d'harmoniser la protection du titre professionnel avec la nouvelle loi-cadre déjà existante au cas où cela s'avérerait nécessaire. En principe, les deux réglementations coexisteront toutefois. La réglementation-cadre existante est d'ailleurs appliquée de manière limitée (*cf. supra*) pour le moment.

Plus particulièrement, on peut prévoir une réglementation définissant les conditions auxquelles les titres protégés en application de la loi-cadre de 1976 le seront également en application de la nouvelle loi, ainsi que les conditions auxquelles les porteurs d'un titre protégé en application de la loi-cadre existante seront inscrits au tableau.

#### Article 18

Cet article délègue au Roi le pouvoir d'abroger les dispositions de la loi du 1<sup>er</sup> mars 1975 en tenant compte des dispositions de l'article précédent.

## Artikel 19

Bepaalt de inwerkingtreding van de wet.

Jan STEVERLYNCK.  
Mia DE SCHAMPHELAERE.  
Hugo VANDENBERGHE.

\*  
\* \*

## WETSVOORSTEL

---

### Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

### HOOFDSTUK I

#### Inleidende bepalingen

#### Art. 2

Deze wet is niet van toepassing op de beoefenaars van het dienstverlenend intellectueel beroep van notaris, bedrijfsrevisor, wisselagent, advocaat, gerechtsdeurwaarder, architect, accountant, belastingconsulent of bedrijfsjurist dat gereguleerd is door een bijzondere wet.

De beroepen bedoeld in het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de geneeskunst, de uitoefening van de daaraan verbonden beroepen en de geneeskundige commissies, worden eveneens uitgesloten van het toepassingsgebied van deze wet.

De Koning kan onder de voorwaarden die Hij bepaalt de in vorige leden bedoelde beroepen onder het toepassingsgebied van deze wet brengen.

#### Art. 3

Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder:

1<sup>o</sup> dienstverlenend intellectueel beroep: het beroep waarvan de beoefenaars, op grond van een specifieke opleiding, diensten verstrekken van hoofdzakelijk intellectuele aard en daarbij zowel handelen in het belang van een opdrachtgever, cliënt of patiënt, als in het belang van de gemeenschap en waarbij de beoefenaars, ongeacht hun statuut, beschikken over de nodige onafhankelijkheid om hun beroep uit te

## Article 19

Cet article règle l'entrée en vigueur de la loi.

\*  
\* \*

## PROPOSITION DE LOI

---

### Article 1<sup>er</sup>

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

### CHAPITRE PREMIER

#### Dispositions préliminaires

#### Art. 2

La présente loi n'est pas applicable aux titulaires des professions intellectuelles prestataires de services de notaire, de réviseur d'entreprise, d'agent de change, d'avocat, d'huissier de justice, d'architecte, d'expert-comptable, de conseiller fiscal ou de juriste d'entreprise, lesquelles sont réglementées par une loi spéciale.

Sont également exclues du champ d'application de la présente loi les professions visées à l'arrêté royal n<sup>o</sup> 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'art de guérir, à l'exercice des professions qui s'y rattachent et aux commissions médicales.

Le Roi peut étendre, aux conditions qu'Il définit, le champ d'application de la présente loi aux professions visées aux alinéas précédents.

#### Art. 3

Pour l'application de la présente loi, il faut entendre par:

1<sup>o</sup> profession intellectuelle prestataire de services: la profession dont les titulaires fournissent, sur la base d'une formation spécifique, des services de nature principalement intellectuelle en agissant à la fois dans l'intérêt d'un mandant, client ou patient, et dans l'intérêt de la collectivité, d'une part, et jouissent, quel que soit leur statut, de l'indépendance nécessaire pour pouvoir exercer leur profession et pour pouvoir assu-

oefenen en om de verantwoordelijkheid op te nemen voor de beroepsdaden die ze stellen;

2° belanghebbende beroepsorganisatie: de beroepsorganisatie die voor de aangesloten zelfstandige leden voldoet aan de voorwaarden bepaald in artikel 6 van de wetten betreffende de organisatie van de middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979 en het koninklijk besluit van 4 juni 1979 tot regeling van de toepassing van de wetten betreffende de organisatie van de middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979;

3° Commissie vrije beroepen: de vaste commissie, opgericht krachtens artikel 18, § 1, van de wetten betreffende de organisatie van de middenstand, gecoördineerd op 28 mei 1979, die bestaat uit de representatieve interprofessionele organisaties voor vrije beroepen en de beroepsorganisaties van dienstverlenende intellectuele beroepen die zetelen in de interfederale bureaus 13 tot 17;

4° de commissie: de commissie zoals opgericht bij deze wet, ingericht per beroep dat krachtens deze wet een titelbescherming heeft bekomen;

5° tabel: tabel van personen die rechtmatig de beschermde beroepstitel dragen voor een bepaald beroep, zoals bedoeld in deze wet.

## HOOFDSTUK II

### Aanvraag tot reglementering

#### Art. 4

De Koning kan op verzoek van één of meer belanghebbende beroepsorganisaties, en na advies van de Hoge Raad voor Zelfstandigen en KMO, beslissen de beroepstitel van een dienstverlenend intellectueel beroep te beschermen.

#### Art. 5

Het verzoek tot bescherming van de beroepstitel wordt gedaan via een verzoekschrift gericht aan de minister die Middenstand onder zijn bevoegdheid heeft.

Dit verzoekschrift vermeldt:

- de omschrijving van het beroepsprofiel van het betrokken dienstverlenend intellectueel beroep;
- de uitgebreide motivering van het verzoek tot reglementering, met aandacht voor het algemeen belang;

- de vermelding van de te beschermen beroepstitel, met duidelijke afbakening wat betreft het oneigenlijk gebruik ervan;

mer la responsabilité des actes professionnels qu'ils posent, d'autre part;

2° organisation professionnelle intéressée: l'organisation professionnelle qui satisfait, pour les indépendants qui en sont membres, aux conditions définies à l'article 6 des lois relatives à l'organisation des classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979, et à l'arrêté royal du 4 juin 1979 réglant l'application des lois relatives à l'organisation des classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979;

3° Commission des professions libérales: la commission permanente qui a été instituée en vertu de l'article 18, § 1<sup>er</sup>, des lois relatives à l'organisation des classes moyennes, coordonnées le 28 mai 1979, qui est composée des organisations interprofessionnelles représentatives des professions libérales et des organisations professionnelles des professions intellectuelles prestataires de services siégeant au sein des bureaux interfédéraux 13 à 17;

4° la commission: la commission telle qu'elle est instituée par la présente loi, organisée par profession ayant obtenu une protection du titre professionnel en vertu des dispositions de la présente loi;

5° tableau: le tableau des personnes qui portent légitimement le titre professionnel protégé d'une profession donnée, au sens de la présente loi.

## CHAPITRE II

### De la demande de réglementation

#### Art. 4

À la demande d'une ou de plusieurs organisations professionnelles intéressées et après avis du Conseil supérieur des indépendants et des PME, le Roi peut décider de protéger le titre professionnel d'une profession intellectuelle prestataire de services.

#### Art. 5

La demande de protection du titre professionnel est faite par une requête adressée au ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions.

Cette requête mentionne:

- la définition du profil professionnel de la profession intellectuelle prestataire de services concernée;
- la motivation détaillée de la demande de réglementation, en prenant en compte l'intérêt général;

- le titre professionnel à protéger, avec une délimitation claire de l'usage impropre de ce titre;

— de vermelding van de overeenstemmende diploma's waarbij de vereiste kennis op equivalente wijze moet kunnen verworven worden in beide gemeenschappen in door het Rijk of de gemeenschappen georganiseerde, erkende of gesubsidieerde onderwijs- of vormingsinstellingen;

— de deontologische voorschriften die verbonden worden aan het dragen van de beschermde beroepstitel.

De minister die Middenstand onder zijn bevoegdheid heeft laat het verzoekschrift binnen 20 dagen publiceren in het *Belgisch Staatsblad*.

Iedere belanghebbende kan de minister schriftelijk opmerkingen overmaken binnen 60 dagen volgend op de bekendmaking.

De Hoge Raad voor de zelfstandigen en de KMO neemt vervolgens kennis van het verzoekschrift en de opmerkingen, en brengt advies uit binnen drie maanden, nadat de Commissie vrije beroepen van de Hoge Raad voor de zelfstandigen en de KMO een onderzoek heeft ingesteld.

De Koning bepaalt de regelen van de erkenning-procedure bij een in de Ministerraad overlegd besluit.

Het koninklijk besluit betreffende de reglementering moet bepalen dat de personen die de beschermde beroepstitel voeren, onderworpen zijn aan volgende verplichtingen:

— houder zijn van een nader omschreven diploma;

— de deontologische voorschriften onderschrijven;

— zich op eigen verzoek laten registreren op de tabel van personen die de beschermde beroepstitel dragen.

### HOOFDSTUK III

#### Bescherming titel

##### Art. 6

Niemand mag de beschermde beroepstitel dragen, indien hij niet ingeschreven is op de tabel van personen die de beschermde beroepstitel dragen.

##### Art. 7

Niemand mag een titel voeren, noch aan die waaronder hij geregistreerd is een vermelding toevoegen, waardoor verwarring kan ontstaan met de beschermde beroepstitel. Dit geldt evenzeer voor de benaming van de rechtspersoon, wanneer de beschermde titel wordt gevoerd door de zaakvoerder, bestuurder of werknemer.

— les diplômes correspondants; les connaissances nécessaires doivent pouvoir être acquises de manière équivalente dans les deux communautés, dans des établissements d'enseignement ou de formation organisés, reconnus ou subventionnés par l'État, les communautés ou les régions;

— les règles de déontologie applicables aux porteurs du titre professionnel protégé.

Le ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions fait publier la requête au *Moniteur belge* dans les 20 jours.

Toute personne intéressée peut faire connaître par écrit ses observations au ministre dans les 60 jours qui suivent la publication.

Le Conseil supérieur des indépendants et des PME prend ensuite connaissance de la requête et des observations et émet un avis dans les trois mois après examen par la Commission des professions libérales du Conseil supérieur des indépendants et des PME.

Le Roi fixe, par un arrêté royal délibéré en Conseil des ministres, les modalités de la procédure d'agrément.

L'arrêté royal de réglementation doit prévoir que les personnes qui portent le titre professionnel protégé sont soumises aux obligations suivantes:

— celle d'être porteuses d'un diplôme déterminé;

— celle de souscrire aux règles déontologiques;

— celle de se faire inscrire à leur demande au tableau des personnes portant le titre professionnel protégé.

### CHAPITRE III

#### De la protection du titre

##### Art. 6

Nul ne peut porter le titre professionnel protégé s'il n'est inscrit au tableau des personnes portant le titre professionnel protégé.

##### Art. 7

Nul ne peut porter un titre ni ajouter à celui sous lequel il est inscrit une mention pouvant prêter à confusion avec le titre professionnel protégé. Il en va de même pour l'appellation de la personne morale, lorsque le titre protégé est porté par le gérant, l'administrateur ou le travailleur.

## Art. 8

Om opgenomen te worden in de tabel van personen die de beschermde beroepstitel dragen, moet de beoefenaar van het beroep houder zijn van een diploma en de deontologische voorschriften met betrekking tot het voeren van de beroepstitel naleven.

Per aangetekend schrijven zendt de betrokkene hiertoe een voor echt verklaard afschrift van zijn diploma, samen met een ondertekend exemplaar van de deontologische voorschriften, over aan de Commissie die de tabel bijhoudt.

## Art. 9

De commissie is een onafhankelijk organisme met zetel in het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad, met als hoofdzakelijke opdracht de tabel bij te houden van de personen die de beschermde beroepstitel wensen te dragen.

Op voorstel van de commissie, stelt de Koning het reglement van orde vast. De werkingskosten worden gedragen volgens de regels door de Koning bepaald.

Aan het lidmaatschap van de commissie is geen bezoldiging verbonden. Het bedrag van de taakvergoeding wordt door de Koning vastgesteld.

De commissie is samengesteld uit vier vertegenwoordigers en vier plaatsvervangers van de nationaal erkende beroepsorganisaties die in aanmerking komen voor het indienen van een verzoekschrift, en door één bijkomend lid benoemd door de Koning.

De Koning benoemt tevens een rechtskundig assessor.

De commissie wijst onder haar leden een voorzitter aan.

Het bijkomend lid, benoemd door de Koning, bekleedt het ondervoorzitterschap.

De samenstelling van de commissie wordt om de vier jaar hernieuwd. Elk mandaat is hernieuwbaar.

Wanneer de commissie kennis neemt van klachten over mogelijke inbreuken, gaat zij na of de klacht betrekking heeft op de bepalingen van deze kaderwet en het reglementeringsbesluit en zendt zij deze desgevallend over aan de bevoegde gerechtelijke instanties.

Daarenboven heeft de commissie tot taak de bevoegde ministers te adviseren, op verzoek van de minister of op eigen initiatief, over alle materies betreffende de beschermde beroepstitel.

## Art. 10

De inschrijving op de tabel wordt afhankelijk gesteld van diplomaveren en het onderschrijven

## Art. 8

Pour pouvoir être inscrit au tableau des personnes portant le titre professionnel protégé, le titulaire de la profession doit être détenteur d'un diplôme et respecter les règles de déontologie liées au port du titre professionnel.

L'intéressé transmet, par la voie d'une lettre recommandée, à la commission qui tient le tableau à jour, une copie déclarée conforme de son diplôme ainsi qu'un exemplaire signé des règles de déontologie.

## Art. 9

La commission est un organisme indépendant. Son siège est établi dans l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale. Sa principale mission est de tenir à jour le tableau des personnes qui souhaitent porter le titre professionnel protégé.

Le Roi arrête, sur proposition de la commission, son règlement d'ordre intérieur. Les frais de fonctionnement de la commission sont supportés suivant les règles fixées par le Roi.

Les mandats de membre de la commission ne sont pas rémunérés. Le montant de l'indemnité de fonction est fixé par le Roi.

La commission est composée de quatre représentants et de quatre suppléants des organisations professionnelles nationales agréées qui entrent en ligne de compte pour le dépôt d'une requête et d'un membre supplémentaire désigné par le Roi.

Le Roi désigne également un assesseur juridique.

La commission désigne un président en son sein.

La vice-présidence de la commission est exercée par le membre supplémentaire nommé par le Roi.

La composition de la commission est renouvelée tous les quatre ans. Chaque mandat est renouvelable.

Lorsque la commission prend connaissance d'une plainte relative à des infractions éventuelles, elle vérifie si elle concerne une des dispositions de la présente loi-cadre et de l'arrêté de réglementation et la transmet le cas échéant aux instances judiciaires compétentes.

En outre, la commission a pour mission de conseiller les ministres compétents, à la demande du ministre ou d'initiative, à propos de toutes les matières relatives au titre professionnel protégé.

## Art. 10

L'inscription au tableau est subordonnée au respect de certaines exigences de diplôme et des règles

van de deontologische voorschriften die in het reglementeringsbesluit zijn opgenomen met betrekking tot het voeren van de beschermde beroepstitel.

Ongeacht het statuut van de beroepsbeoefenaar hebben de deontologische voorschriften op zijn minst betrekking op:

— de informatieplicht ten aanzien van de consument over het beroepsprofiel van de beschermde beroepstitel;

— de onverenigbaarheden met de beschermde beroepstitel teneinde de nodige onafhankelijkheid te waarborgen;

— het professionalisme en de kwaliteit van de dienstverlening.

#### Art. 11

Met diplomavereisten kan worden gelijkgesteld een bijzondere beroepservaring, onder door de Koning te bepalen voorwaarden en voor de door Hem aan te duiden beroepen.

### HOOFDSTUK IV

#### Inbreuken en strafbepalingen

#### Art. 12

De commissie neemt kennis van klachten over mogelijke inbreuken.

De commissie gaat na of de klacht betrekking heeft op de bepalingen van de kaderwet of het reglementeringsbesluit en zendt deze desgevallend over aan de bevoegde gerechtelijke instanties.

Bewezen inbreuken geven aanleiding tot betaling van een geldboete of tot schrapping van de tabel, volgens de door de Koning te bepalen regelen.

De Koning bepaalt tevens de regelen voor het aantekenen van beroep tegen de beslissingen van de commissie en het cassatieberoep.

De commissie stelt de regelen vast volgens welke gebeurlijk eerherstel kan worden verleend.

#### Art. 13

Onverminderd de toepassing van de in het Strafwetboek gestelde straffen wordt met gevangenisstraf van acht dagen tot drie maanden en met geldboete van 200 tot 2000 EUR of met één van die straffen alleen gestraft hij die, zonder ingeschreven te zijn op de tabel, zich openbaar de beroepstitel van een gereguleerd beroep toe-eigent, evenals hij die een

déontologiques fixées dans l'arrêté de réglementation relatif au port du titre professionnel protégé.

Quel que soit le statut du titulaire de la profession, les règles déontologiques mentionneront au moins :

— l'obligation d'informer le consommateur sur le profil professionnel du titre professionnel protégé;

— les incompatibilités avec le titre professionnel protégé, en vue de garantir l'indépendance requise;

— l'exigence de professionnalisme et la qualité du service.

#### Art. 11

Une expérience professionnelle particulière peut être assimilée aux conditions de diplôme, à des conditions fixées par le Roi et pour les professions qu'Il désignera.

### CHAPITRE IV

#### Des infractions et dispositions pénales

#### Art. 12

La commission prend connaissance des plaintes relatives à des infractions éventuelles.

La commission vérifie si la plainte concerne une disposition de la présente loi-cadre ou de l'arrêté de réglementation et la transmet le cas échéant aux instances judiciaires compétentes.

Les infractions qui auront été établies donneront lieu au paiement d'une amende ou à la radiation du tableau, suivant les modalités fixées par le Roi.

Le Roi définit également les modalités applicables pour introduire un recours contre les décisions de la commission et un pourvoi en cassation.

La commission définit les modalités suivant lesquelles la réhabilitation pourra éventuellement être accordée.

#### Art. 13

Sans préjudice de l'application des peines prévues par le Code pénal, sera puni d'un emprisonnement de huit jours à trois mois et d'une amende de 200 à 2000 EUR ou d'une de ces peines seulement, celui qui, sans être inscrit au tableau, se sera attribué publiquement le titre professionnel d'une profession réglementée et celui qui aura porté un titre ou aura ajouté à celui

titel voert of die aan de beroepstitel die hij voert een vermelding toevoegt, welke tot verwarring kan leiden met de beschermde beroepstitel.

Art. 14

De bepalingen van boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en artikel 85, zijn toepasselijk op de in deze wet bepaalde inbreuken.

Art. 15

Onverminderd de bevoegdheid van de officieren van gerechtelijke politie, worden het personeel van de federale politie, de ambtenaren en agenten van de lokale politie en de ambtenaren en agenten, te dien einde door de Koning aangewezen op voorstel van de minister die Middenstand onder zijn bevoegdheid heeft, belast met het opsporen en vaststellen in processen-verbaal van de inbreuken op deze wet.

Deze processen-verbaal hebben bewijskracht tot tegenbewijs. Zij worden onverwijld toegezonden aan de bevoegde ambtenaren van het openbaar ministerie. Een afschrift ervan wordt gezonden aan de overtreder, alsook aan de hierboven vermelde minister binnen zeven werkdagen vanaf de vaststelling van de vermeende inbreuken, dit alles op straffe van nietigheid.

Art. 16

De personen die onder de toepassing van deze wet vallen zijn ertoe gehouden alle inlichtingen en alle bescheiden te verstrekken die nodig zijn om de toepassing ervan na te gaan. Elke persoon, die weigert de bij het vorige lid bedoelde inlichtingen en bescheiden te verstrekken of zich tegen de onderzoeksmaatregelen verzet, wordt gestraft met gevangenisstraf van acht tot vijftien dagen en met geldboete van 26 tot 1 000 EUR of met één van die straffen alleen.

HOOFDSTUK V

**Overgangsbepalingen**

Art. 17

De Koning kan de voorwaarden bepalen waaronder de beroepstitels van dienstverlenende intellectuele beroepen die worden beschermd op grond van de wet van 1 maart 1976 tot reglementering van de bescherming van de beroepstitel en van de uitoefening van de dienstverlenende intellectuele beroepen, of door of bij enige andere wet, worden beschermd op basis van deze wet alsook de voorwaarden waaronder de betrokken beoefenaars worden opgenomen in de tabel.

qu'il porte une mention pouvant prêter à confusion avec le titre professionnel protégé.

Art. 14

Les dispositions du livre I<sup>er</sup> du Code pénal, y compris le chapitre VII et l'article 85, sont applicables aux infractions visées par la présente loi.

Art. 15

Sans préjudice des devoirs incombant aux officiers de police judiciaire, le personnel de la police fédérale, les fonctionnaires et agents des polices locales, ainsi que les fonctionnaires et agents désignés à cet effet par le Roi sur la proposition du ministre qui a les Classes moyennes dans ses attributions, sont chargés de rechercher et de constater par des procès-verbaux les infractions à la présente loi.

Ces procès-verbaux font foi jusqu'à preuve du contraire. Ils sont transmis sans délai aux officiers compétents du ministère public; une copie en est adressée à l'auteur de l'infraction, ainsi qu'au ministre précité dans les sept jours ouvrables de la constatation des infractions, le tout à peine de nullité.

Art. 16

Les personnes auxquelles la présente loi s'applique sont tenues de fournir tous renseignements et documents nécessaires pour en vérifier l'application. Sera puni d'un emprisonnement de huit à quinze jours et d'une amende de 26 à 1 000 EUR ou d'une de ces peines seulement, quiconque refusera de fournir les renseignements et documents visés à l'alinéa précédent ou qui s'opposera aux mesures de contrôle.

CHAPITRE V

**Dispositions transitoires**

Art. 17

Le Roi peut fixer les conditions auxquelles les titres professionnels des professions intellectuelles prestataires de services protégés sur la base de la loi du 1<sup>er</sup> mars 1976 réglementant la protection du titre professionnel et l'exercice des professions intellectuelles prestataires de services ou de toute autre loi, sont protégés en vertu de la présente loi, ainsi que les conditions auxquelles les titulaires concernés sont inscrits au tableau.

## Art. 18

De bepalingen van de wet van 1 maart 1976 tot reglementering van de bescherming van de beroepstitel en van de uitoefening van de dienstverlenende intellectuele beroepen kunnen door de Koning worden opgeheven op een door Hem te bepalen datum.

## HOOFDSTUK VI

**Inwerkingtreding**

## Art. 19

Deze wet treedt in werking op een door de Koning te bepalen datum en uiterlijk op 1 januari 2004.

10 juni 2002.

Jan STEVERLYNCK.  
Mia DE SCHAMPHELAERE.  
Hugo VANDENBERGHE.

## Art. 18

Le Roi peut abroger, à une date à fixer par Lui, les dispositions de la loi du 1<sup>er</sup> mars 1976 réglementant la protection du titre professionnel et l'exercice des professions intellectuelles prestataires de services.

## CHAPITRE VI

**Entrée en vigueur**

## Art. 19

La présente loi entre en vigueur à la date fixée par le Roi et au plus tard le 1<sup>er</sup> janvier 2004.

10 juin 2002.